

In Extenso

MGF Audit

20 rue du Bois Chaland
CE 5606 - Lisses
91056 Evry Cedex

Tél : +33 (0) 1 69 11 66 66

Fax : +33 (0) 1 69 11 66 40

evry@inextenso.fr

www.inextenso.fr

ARTS ET SPORTS A VILLEBON

Association régie par la Loi du 1er Juillet 1901

Place du 8 mai 1945

91140 VILLEBON SUR YVETTE

Rapport du commissaire aux comptes sur les comptes annuels

Exercice clos le 31 décembre 2012

In Extenso

MGF Audit

20 rue du Bois Chaland
CE 5606 - Lisses
91056 Evry Cedex

Tél : +33 (0) 1 69 11 66 66

Fax : +33 (0) 1 69 11 66 40

evry@inextenso.fr

www.inextenso.fr

ARTS ET SPORTS A VILLEBON

Association régie par la Loi du 1er Juillet 1901

Place du 8 mai 1945

91140 VILLEBON SUR YVETTE

Rapport du commissaire aux comptes sur les comptes annuels

Exercice clos le 31 décembre 2012

En exécution de la mission qui nous a été confiée par votre assemblée générale, nous vous présentons notre rapport relatif à l'exercice clos le 31 décembre 2012, sur :

- le contrôle des comptes annuels de l'association ARTS ET SPORTS A VILLEBON, tels qu'ils sont joints au présent rapport ;
- la justification de nos appréciations ;
- les vérifications et informations spécifiques prévues par la loi.

Les comptes annuels ont été arrêtés par le conseil d'administration. Il nous appartient, sur la base de notre audit, d'exprimer une opinion sur ces comptes.

I. Opinion sur les comptes annuels

Nous avons effectué notre audit selon les normes d'exercice professionnel applicables en France ; ces normes requièrent la mise en œuvre de diligences permettant d'obtenir l'assurance raisonnable que les comptes annuels ne comportent pas d'anomalies significatives. Un audit consiste à vérifier, par sondages ou au moyen d'autres méthodes de sélection, les éléments justifiant des montants et informations figurant dans les comptes annuels. Il consiste également à apprécier les principes comptables suivis, les estimations significatives retenues et la présentation d'ensemble des comptes. Nous estimons que les éléments que nous avons collectés sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion.

Nous certifions que les comptes annuels sont, au regard des règles et principes comptables français, réguliers et sincères et donnent une image fidèle du résultat des opérations de l'exercice écoulé ainsi que de la situation financière et du patrimoine de l'association à la fin de cet exercice.

II. Justification des appréciations

En application des dispositions de l'article L. 823-9 du Code de commerce relatives à la justification de nos appréciations, nous portons à votre connaissance les éléments suivants :

Dans le cadre de notre appréciation des principes comptables suivis par votre association nous avons été conduits notamment à contrôler la comptabilisation des opérations de trésorerie. Nous avons obtenu les éléments probants justifiant l'exhaustivité et la réalité des opérations comptabilisées à ce titre sur l'exercice.

Les appréciations ainsi portées s'inscrivent dans le cadre de notre démarche d'audit des comptes annuels, pris dans leur ensemble, et ont donc contribué à la formation de notre opinion exprimée dans la première partie de ce rapport.

III. Vérifications et informations spécifiques

Nous avons également procédé, conformément aux normes d'exercice professionnel applicables en France, aux vérifications spécifiques prévues par la loi.

Nous n'avons pas d'observation à formuler sur la sincérité et la concordance avec les comptes annuels des informations données dans le rapport financier et dans les documents adressés aux membres sur la situation financière et les comptes annuels.

Fait à Lisses, le 24 mai 2013
en cinq exemplaires originaux

Le Commissaire aux Comptes
MGF AUDIT In Extenso SARL

Membre de la Compagnie
des Commissaires aux Comptes de Paris

Jean-Philippe FERY

A handwritten signature in black ink, consisting of a stylized, cursive 'J' and 'P' followed by a horizontal line and a vertical line forming a right angle.

Bilan et compte de résultats

ACTIF	Exercice clos le 31/12/2012 (12 mois)				Exercice précédent 31/12/2011 (12 mois)	
	Brut	Amort. & Prov	Net	%	Net	%
IMMOBILISATIONS INCORPORELLES:						
Frais d'établissement						
Frais de recherche et développement						
Concessions, brevets, droits similaires	2 907	2 806	101	0,02	351	0,06
Fonds commercial						
Autres immobilisations incorporelles						
Immobilisations incorporelles en cours						
Avances & acomptes sur immobilisations incorporelles						
IMMOBILISATIONS CORPORELLES:						
Terrains						
Constructions						
Installations techniques, matériel & outillage industriels	29 810	10 819	12 992	2,21	6 246	1,11
Autres immobilisations corporelles	55 851	44 153	11 698	1,99	14 705	2,60
Immobilisations grevées de droit						
Immobilisations corporelles en cours						
Avances & acomptes sur immobilisations corporelles						
IMMOBILISATIONS FINANCIERES:						
Participations						
Créances rattachées à des participations						
Titres immobilisés de l'activité de portefeuille						
Autres titres immobilisés						
Prêts						
Autres immobilisations financières						
TOTAL (I)	82 569	57 778	24 791	4,22	21 303	3,77
STOCKS ET EN COURS:						
Matières premières, approvisionnements						
En cours de production de biens et services						
Produits intermédiaires et finis						
Marchandises						
Avances & acomptes versés sur commandes						
Créances usagers et comptes rattachés	175		175	0,03	123	0,02
Autres créances						
. Fournisseurs débiteurs						
. Personnel						
. Organismes sociaux						
. Etat, impôts sur les bénéfices						
. Etat, taxes sur le chiffre d'affaires						
. Autres	19 990		19 990	3,40	20 519	3,63
Valeurs mobilières de placement	145 378		145 378	24,78	145 378	25,73
Disponibilités	381 985		381 985	65,05	385 408	64,67
Charges constatées d'avance	14 883		14 883	2,63	12 342	2,18
TOTAL (II)	562 410		562 410	95,78	543 770	95,23
Charges à répartir sur plusieurs exercices (III)						
Primes de remboursement des emprunts (IV)						
Ecart de conversion actif (V)						
TOTAL ACTIF	644 979	57 778	587 201	100,00	565 073	100,00

MGF AUDIT SARL
Société de Commissariat aux Comptes

Certifié régulier et sincère

PASSIF		Exercice clos le 31/12/2012 (12 mois)		Exercice précédent 31/12/2011 (12 mois)	
FONDS ASSOCIATIFS ET RESERVES:					
FONDS PROPRES					
Fonds associatifs sans droit de reprise					
Ecarts de réévaluation					
Réserves					
Report à nouveau					
Résultat de l'exercice					
AUTRES FONDS ASSOCIATIFS					
-Fonds associatifs avec droit de reprise					
. Apports					
. Legs et donation					
. Résultats sous contrôle de tiers financeurs					
-Ecarts de réévaluation					
-Subventions d'investissement sur biens non renouvelables					
-Provisions réglementées					
-Droits des propriétaires (commodat)					
	TOTAL (I)	316 538	53,91	322 422	57,06
PROVISIONS POUR RISQUES ET CHARGES		15 089	2,57	20 030	3,54
	TOTAL (II)	15 089	2,57	20 030	3,54
FONDS DEDIÉS					
. Sur subventions de fonctionnement					
. Sur autres ressources					
	TOTAL (III)				
DETTES					
Emprunts et dettes assimilées					
Avances & acomptes reçus sur commandes en cours					
Fournisseurs et comptes rattachés		13 812	2,32	10 710	1,90
Autres		82 065	13,96	62 437	11,05
Produits constatés d'avance		159 897	27,23	149 473	26,45
	TOTAL (IV)	255 574	43,52	222 621	39,40
Ecarts de conversion passif (V)					
	TOTAL PASSIF	587 201	100,00	565 073	100,00
ENGAGEMENTS REÇUS					
Legs nets à réaliser :					
- acceptés par les organes statutairement compétents					
- autorisés par l'organisme de tutelle					
Dons en nature restant à vendre					
ENGAGEMENTS DONNÉS					

MGF AUDIT SARL
Société de Commissariat aux Comptes
Certifié régulier et sincère

COMPTE DE RÉSULTAT		Exercice clos le 31/12/2012 (12 mois)		Exercice précédent 31/12/2011 (12 mois)		Variation absolue (12 mois)		%	
	France	Exportation	Total	%	Total	%	Variation	%	
PRODUITS D'EXPLOITATION:									
Ventes de marchandises									
Production vendue de biens	51 915		51 915	95,60	38 333	85,85	15 582	42,89	
Prestations de services	2 388		2 388	4,40	5 989	14,15	-3 601	-60,12	
Montants nets produits d'expl.	54 303		54 303	100,00	42 322	100,00	11 981	28,31	
AUTRES PRODUITS D'EXPLOITATION:									
Production stockée									
Production immobilisée									
Subventions d'exploitation			358 731	660,61	380 314	896,62	-21 583	-6,67	
Dons			280 954	535,60	270 545	639,25	20 409	7,54	
Cotisations									
Legs et donation									
Produits liés à des financements réglementaires									
(+) Report des ressources non utilisées des exercices antérieurs									
Autres produits			259	0,48	0	0,00	259	N/S	
Reprise de provisions			8 341	15,36	4 027	9,52	4 314	107,13	
Transfert de charges					1 322	3,12	-1 322	-100,00	
Sous-total des autres produits d'exploitation			658 285	N/S	656 208	N/S	2 077	0,32	
Total des produits d'exploitation (I)			712 588	N/S	698 531	N/S	14 057	2,01	
Quotes-parts d'éléments du fonds associatif virées au compte de résultat (II)									
PRODUITS FINANCIERS:									
De participations									
D'autres valeurs mobilières et créances d'actif									
Autres intérêts et produits assimilés			2 603	4,79	1 810	4,28	793	43,81	
Reprises sur provisions et transferts de charges									
Différences positives de change									
Produits nets sur cessions valeurs mobilières placement									
Total des produits financiers (III)			2 603	4,79	1 810	4,28	793	43,81	
PRODUITS EXCEPTIONNELS:									
Sur opérations de gestion									
Sur opérations en capital									
Reprises sur provisions et transferts de charges			399	0,73			399	N/S	
Total des produits exceptionnels (IV)			399	0,73			399	N/S	
TOTAL DES PRODUITS (I + II + III + IV)			715 589	N/S	700 341	N/S	15 248	2,16	
SOLDE DEBITEUR = DEFICIT			-5 884	-10,63			-5 884	N/S	
TOTAL GENERAL			721 473	N/S	700 341	N/S	21 132	3,02	
CHARGES D'EXPLOITATION:									
Achats de marchandises et de matières premières									
Variation de stock marchandises et matières premières									
Autres achats non stockés			85 898	156,18	100 159	236,66	-14 261	-14,23	
Services extérieurs			17 063	31,42	24 247	57,29	-7 184	-29,62	
Autres services extérieurs			48 480	89,26	43 858	103,63	4 622	10,54	
Impôts, taxes et versements assimilés			21 497	39,59	13 425	31,72	8 072	60,13	
Salaires et traitements			396 665	730,47	357 182	843,96	39 483	11,05	
Charges sociales			134 604	247,88	125 594	296,76	9 010	7,17	
Autres charges de personnel									
Subventions accordées par l'association									
Dotations aux amortissements			10 034	18,46	7 294	17,23	2 740	37,57	
Dotations aux provisions			3 400	6,26			3 400	N/S	

MGF AUDIT SARL
Société de Commissariat aux Comptes

Certific régulier et sincère

COMPTE DE RÉSULTAT (suite)	Exercice clos le 31/12/2012 (12 mois)		Exercice précédent 31/12/2011 (12 mois)		Variation absolue (12 mois)	%
(-)Engagements à réaliser sur ressources affectées						
Autres charges	2 755	5,07	2 218	5,24	537	24,21
Total des charges d'exploitation (I)	720 394	N/S	673 979	N/S	46 415	
Quote-part de résultat sur opérations communes (II)						
CHARGES FINANCIERES:						
Dotations financières aux amortissements et provisions						
Intérêts et charges assimilées						
Différences négatives de change						
Charges nettes sur cessions de valeurs mobilières placements						
Total des charges financières (III)						
CHARGES EXCEPTIONNELLES:						
Sur opérations de gestion	1 078	1,99	320	0,76	758	236,88
Sur opérations en capital						
Dotations exceptionnelles aux amortissements et provisions						
Total des charges exceptionnelles (IV)	1 078	1,99	320	0,76	758	236,88
Participation des salariés aux résultats (V)						
Impôts sur les sociétés (VI)						
TOTAL DES CHARGES (I + II + III + IV + V + VI)	721 473	N/S	674 299	N/S	47 174	7,00
SOLDE CREDITEUR = EXCEDENT			26 042	81,53	-26 042	-100,00
TOTAL GENERAL	721 473	N/S	700 341	N/S	21 132	3,02
EVALUATION DES CONTRIBUTIONS VOLONTAIRES EN NATURE						
PRODUITS :						
Bénévoiat	513 643		431 600			
Prestations en nature	133 200					
Dons en nature						
TOTAL	646 843		431 600			
CHARGES :						
Secours en nature						
Mise à disposition gratuite de biens et services	133 200					
Personnel bénévole	513 643		431 600			
TOTAL	646 843		431 600			

MGF AUDIT SARL

Société de Commissariat aux Comptes


 Certifié régulier et sincère

ASSOCIATION ASV

Annexes

Annexes

PREAMBULE

L'exercice social clos le 31/12/2012 a une durée de 12 mois.

L'exercice précédent clos le 31/12/2011 avait une durée de 12 mois.

Le total du bilan de l'exercice avant affectation du résultat est de 587 201,16 E.

Le résultat net comptable est une perte de 5 883,86 E.

Les informations communiquées ci-après font partie intégrante des comptes annuels qui ont été établis par le Président.

1 - REGLES ET METHODES COMPTABLES

Les conventions ci-après ont été appliquées dans le respect du principe de prudence, conformément aux règles de base suivantes :

- continuité de l'exploitation,
- permanence des méthodes comptables d'un exercice à l'autre,
- indépendance des exercices.

Les principales méthodes utilisées sont les suivantes :

- Provisions pour risques et charges : elles sont constituées pour tenir compte des risques financiers existant à la date de clôture des comptes.
- Amortissements de l'actif immobilisé : les biens susceptibles de subir une dépréciation sont amortis selon le mode linéaire ou dégressif sur la base de leur durée de vie économique.

Les immobilisations corporelles sont évaluées à leur coût d'acquisition ou de production, compte tenu des frais nécessaires à la mise en état d'utilisation de ces biens, et après déduction des rabais commerciaux, remises, escomptes de règlements obtenus.

Les décisions suivantes ont été prises au niveau de la présentation des comptes annuels :

- immobilisations décomposables : l'entreprise n'a pas été en mesure de définir les immobilisations décomposables ou la décomposition de celles-ci ne présente pas d'impact significatif,
- immobilisations non décomposables : bénéficiant des mesures de tolérance, l'entreprise a opté pour le maintien des durées d'usage pour l'amortissement des biens non décomposés.

2 - AUTRES ELEMENTS SIGNIFICATIFS DE L'EXERCICE

Une provision pour indemnité de départ à la retraite a été déterminé pour tout le personnel ayant atteint l'âge de 50 ans (idem 2011). La méthode utilisée est la suivante : retrospective prorata temporis avec la table TG 05 et un taux d'actualisation de 2.5 %.

Le personnel bénévole a été évalué en fonction des heures effectuées par chacun et du niveau de compétence. Le

nombre des heures effectuées en 2012 est de 14 672 heures évaluées à euros de la façon suivante :

- Cadres : 3572 heures à 70 euros TTC/heure,
- Professeurs : 1 185 heures à 40 euros TTC/heure,
- Administratif : 5 956 heures à 25 euros TTC/ heure,
- Autres personnes : 3 959 heures à 17 euros TTC/heure.

Les locaux mis à disposition de l'association par la Mairie de Villebon sont évalués à 740 m2 au prix moyen de 15 euros TTC par mois et par m2 soit 133 200 euros pour 2012.

3 - NOTES SUR LE BILAN ACTIF**3.1 - Actif Immobilisé**

Les mouvements de l'exercice sont détaillés dans les tableaux ci-dessous :

3.1.1 - Immobilisations brutes = 82 569 E

Actif immobilisé	A l'ouverture	Augmentation	Diminution	A la clôture
Immobilisations incorporelles	2 907			2 907
Immobilisations corporelles	66 479	13 522	339	79 662
Immobilisations financières				
TOTAL	69 386	13 522	339	82 569

3.1.2 - Amortissements et provisions d'actif = 57 778 E

Amortissements et provisions	A l'ouverture	Augmentation	Diminution	A la clôture
Immobilisations incorporelles	2 555	251		2 806
Immobilisations corporelles	45 528	9 783	339	54 972
Titres mis en équivalence				
Autres Immobilisations financières				
TOTAL	48 083	10 034	339	57 778

3.1.3 - Détail des immobilisations et amortissements en fin de période

Nature des biens immobilisés	Montant	Amortissement	Valeur nette	Durée
Concessions et droits similaires	2 907	2 806	101	de 1 à 4 ans
Matériel activités	20 623	9 362	11 261	de 2 à 4 ans
Matériel sportif	3 188	1 456	1 731	de 3 à 5 ans
Install. gene. agenc. amenag. div	926	926	0	4 ans
Matériel de transport	23 830	17 459	6 371	8 ans
Matériel de bureau et informatique	20 829	15 884	4 945	de 3 à 4 ans
Mobilier	10 267	9 885	382	de 5 à 10 ans
TOTAL	82 569	57 778	24 791	

3.2 - Etat des créances = 35 047 E

Etat des créances	Montant brut	A un an	A plus d'un an
Actif immobilisé			
Actif circulant & charges d'avance	35 047	35 047	
TOTAL	35 047	35 047	

3 - NOTES SUR LE BILAN ACTIF (suite)**3.3 - Produits à recevoir par postes du bilan = 22 592 E**

Produits à recevoir	Montant
Immobilisations financières	
Clients et comptes rattachés	
Autres créances	19 990
Disponibilités	2 603
TOTAL	22 592

3.4 - Charges constatées d'avance = 14 883 E

Les charges constatées d'avance ne sont composées que de charges ordinaires dont la répercussion sur le résultat est reportée à un exercice ultérieur.

3.5 - Informations complémentaires sur le bilan actif

La plus value latente sur les valeurs mobilières de placement s'élève à 3 708 euros au 31 décembre 2012.

Les produits à recevoir sont constitués du tiers des cotisations à recevoir au titre de l'année scolaire pour la période de janvier à juin 2013.

4 - NOTES SUR LE BILAN PASSIF**4.1 - Provisions = 15 089 E**

Nature des provisions	A l'ouverture	Augmentation	Reprises utilisées	Reprises non utilisées	A la clôture
Provisions réglementées					
Provisions pour risques & charges	20 030	3 400	8 341		15 089
TOTAL	20 030	3 400	8 341		15 089

4.2 - Etat des dettes = 255 574 E

Etat des dettes	Montant total	De 0 à 1 an	De 1 à 5 ans	Plus de 5 ans
Etablissements de crédit				
Dettes financières diverses				
Fournisseurs	13 612	13 612		
Dettes fiscales & sociales	82 065	82 065		
Dettes sur immobilisations				
Autres dettes				
Produits constatés d'avance	159 897	159 897		
TOTAL	255 574	255 574		

4.3 - Charges à payer par postes du bilan = 30 999 E

Charges à payer	Montant
Emprunts & dettes établ. de crédit	
Emprunts & dettes financières div.	
Fournisseurs	13 612
Dettes fiscales & sociales	17 387
Autres dettes	
TOTAL	30 999

4.4 - Produits constatés d'avance = 159 897 E

Les produits constatés d'avance ne sont composés que de produits ordinaires dont la répercussion sur le résultat est reportée à un exercice ultérieur.

5 - NOTES SUR LE COMPTE DE RESULTAT**5.1 - Ventilation du chiffre d'affaires = 54 303 E**

Le chiffre d'affaires de l'exercice se décompose de la manière suivante :

Nature du chiffre d'affaires	Montant HT	Taux
Etudes	51 915	95,60 %
Produits des activités annexes	2 388	4,40 %
TOTAL	54 303	100,00 %

5.2 - Autres Informations relatives au compte de résultat

Les subventions accordées en 2012 se décomposent de :

- 337 200 euros de la part des Mairies de Villebon et de Longjumeau,
- 5 702 euros de la part du Conseil Général de l'Essonne,
- 2 391 euros pour les activités spécifiques de la part de la Mairie de Villebon,
- 1000 euros de la part de la réserve parlementaire du député,
- 12 438 euros de la part du CNASEA.

Les postes de charges et produits composant le résultat de l'exercice figurent au compte de résultat des états financiers.

On pourra s'y reporter ainsi qu'à la plaquette financière annuelle, documents qui fournissent une information plus détaillée.

6 - AUTRES INFORMATIONS**6.1 - Autres informations complémentaires**

Une convention de mise à disposition des locaux communaux de l'association par la Mairie de Villebon -Sur-Yvette a été renouvelée le 11 avril 2012 pour la période du 13 octobre 2011 au 12 octobre 2014.

7 - INFORMATIONS RELATIVES AU CREDIT BAIL**7.1 - Tableaux financiers relatifs aux Crédits-Bails en cours**

Redevances payées	Immobilier	Mat. & Outil.	Autres immob.	TOTAL
Cumuls des exercices antérieurs		2 069		2 069
Montants de l'exercice		2 122		2 122
Sous-total		4 191		4 191

Redevances restant dues	Immobilier	Mat. & Outil.	Autres immob.	TOTAL
A 1 an au plus		2 122		2 122
Entre 1 et 5 ans		5 306		5 306
A plus de 5 ans				
Sous-total		7 428		7 428

Valeur résiduelle	Immobilier	Mat. & Outil.	Autres immob.	TOTAL
A moins d'un an				
A 1 an au plus				
Entre 1 et 5 ans				
A plus de 5 ans				
Sous-total				

Coût total du crédit-bail	Immobilier	Mat. & Outil.	Autres immob.	TOTAL
TOTAL		11 619		11 619

8 - DETAIL DES POSTES CONCERNES PAR LE CHEVAUCHEMENT D'EXERCICE

Les comptes détaillés dans les tableaux suivants concernent les écritures comptables relatives à l'indépendance des exercices.

8.1 - Produits à recevoir = 22 592 E

Produits à recevoir		Montant
Autres créances :		19 990
	Produits a recevoir(468700)	19 990
Disponibilités :		2 603
	Interets courus a recevoir(518700)	2 603
	TOTAL	22 592

8.2 - Charges constatées d'avance = 14 883 E

Charges constatées d'avance		Montant
	Charges constatees d'avance(486000)	14 883
	TOTAL	14 883

8.3 - Charges à payer = 30 999 E

Charges à payer		Montant
Dettes fournisseurs et comptes rattachés :		13 612
	Fournisseurs(408100)	13 612
Dettes fiscales et sociales :		17 387
	Dettes provisio. pour congés payés(428200)	10 162
	Personnel charges à payer(428600)	3 395
	Autres charges a payer(438600)	3 830
	TOTAL	30 999

8.4 - Produits constatés d'avance = 159 897 E

Produits constatés d'avance		Montant
	Produits constates d'avance(487000)	159 897
	TOTAL	159 897